

**Paola Maria Giangrande**

**DALL'A1 ALL'A2**

**L'ITALIANO DI BASE PER IL PERMESSO DI SOGGIORNO**

**SIMULAZIONI TEST PER RICHIEDENTI PERMESSO DI SOGGIORNO CE PER  
SOGGIORNANTI DI LUNGO PERIODO**

**TEST 3**

**Questi 2 testi vanno letti dall'insegnante ad alta voce, lentamente e due volte ciascuno, prima di dare inizio agli esercizi**

**Prova di comprensione orale 1*****Il tempo a Milano***

*Oggi è previsto brutto tempo su tutto il Nord Italia.*

*Una forte nevicata ha colpito la città di Milano. Si consiglia pertanto agli automobilisti di non muoversi con la propria automobile a meno che non ne abbiano estrema urgenza. È comunque obbligatorio l'uso di catene o di gomme termiche.*

*Gli spazzaneve e i camion spargisale stanno percorrendo le principali strade della città per mantenerle libere dalla neve e impedire che si formi ghiaccio.*

*Il traffico è fortemente rallentato su tutte le strade e autostrade della Regione Lombardia. Si prevede un peggioramento della situazione climatica per la giornata di domani, con nuove e più forti neviccate.*

*I due aeroporti di Milano sono stati chiusi e i voli sono stati cancellati a causa del ghiaccio che ha coperto le piste di decollo.*

*Il prossimo notiziario sulle condizioni del tempo è previsto tra due ore.*

\*\*\*

**Prova di comprensione orale 2*****Al lavoro***

*“Buongiorno signora Zanardi.”*

*“Buongiorno Claudio, per quale motivo hai chiesto di parlare con me?”*

*“Volevo chiederle di concedermi un paio di settimane di ferie. Sono già parecchi mesi che lavoro duramente e ho bisogno di andare in vacanza.”*

*“Certo, Claudio, le ferie sono un tuo diritto. Quando pensavi di prenderle?”*

*“Vorrei prenderle il più in fretta possibile, anche subito, se si può.”*

*“Abbiamo molto lavoro in questo periodo e non è facile trovare qualcuno che ti sostituisca in poco tempo. Se puoi aspettare fino al mese prossimo è meglio.”*

*“Signora Zanardi, veramente volevo prendere le ferie già a partire dalla prossima settimana.”*

*“Questo è un problema. Se vuoi posso darti tre giorni di ferie la prossima settimana e il resto tra un mese”*

*“A me va bene. Allora dal prossimo mercoledì io sto a casa per tre giorni. E il prossimo mese prendo il resto delle ferie.”*

*“D'accordo.”*

**TEST 3****Prova di comprensione orale 1**

*Segna con una crocetta giusta la risposta giusta tra le alternative proposte.*

1. A Milano oggi:

- a.  piove.
- b.  nevicata.
- c.  c'è il sole.

2. Si consiglia di:

- a.  muoversi solo con il motorino.
- b.  non muoversi con la propria automobile.
- c.  non muoversi a piedi.

3. È obbligatorio l'uso:

- a.  di catene o gomme termiche.
- b.  dell'ombrello.
- c.  di stivali di gomma.

4. In città:

- a.  sono in azione i mezzi della nettezza urbana.
- b.  non sono in azione i camion spargisale.
- c.  sono in azione gli spazzaneve e i camion spargisale.

5. Tra due ore è previsto:

- a.  un nuovo telegiornale.
- b.  il bel tempo.
- c.  un nuovo notiziario sulle condizioni del tempo.

**Prova di comprensione orale 2**

*Individua se le seguenti affermazioni sono vere o false, segnando una crocetta nel corrispondente quadratino.*

- |  | V                        | F                        |
|--|--------------------------|--------------------------|
| a. Claudio vuole chiedere un aumento dello stipendio alla signora Zanardi. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| b. Claudio lavora solo da due settimane.                                   | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| c. La signora Zanardi dice che le ferie non sono un diritto di Claudio.    | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| d. È facile trovare un sostituto per Claudio.                              | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| e. Claudio sta a casa a partire da mercoledì della prossima settimana.     | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

### Prova di comprensione scritta 1

*Leggi il testo seguente e individua se le affermazioni di seguito riportate sono vere o false, segnando con una crocetta il corrispondente quadratino.*

#### *Alain si presenta*

Mi chiamo Alain Breton e sono nato il 12 marzo del 1957 a Tangeri, in Marocco. Vivo in Italia dal 1998. Abito da due anni in via Anita Garibaldi 52, a Rovigo. Insieme a me abitano mio fratello e sua moglie. I miei tre figli e mia moglie, invece, sono rimasti in Marocco. Vivono nella casa dei genitori di lei, i miei suoceri.

Lavoro in una copisteria del centro, in via Piave, dove faccio l'impiegato. Inizio a lavorare alle 9 del mattino e finisco alle 16.

Quando termino di lavorare, per tornare a casa faccio una passeggiata oppure prendo l'autobus. Non ho la macchina. Il proprietario della copisteria in cui lavoro è mio fratello. Sua moglie è casalinga. I loro figli hanno uno vent'anni e l'altro ventidue. Il più piccolo studia all'Università, mentre il più grande lavora come idraulico. Entrambi sono ragazzi molto simpatici.

Una volta ogni tre mesi ritorno in Marocco e ci resto due settimane. Ad agosto, quando la copisteria è chiusa, posso restare in Marocco con mia moglie e i miei figli tutto il mese.

- |  | V                        | F                        |
|--|--------------------------|--------------------------|
| a. Alain è nato il 12 maggio del 1957.                       | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| b. Il fratello di Alain vive in Marocco assieme alla moglie. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| c. Alain fa il muratore.                                     | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| d. Alain torna dal lavoro in macchina.                       | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| e. Alain torna in Marocco una volta all'anno, in estate.     | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

### Prova di comprensione scritta 2

*Leggi il testo seguente e segna con una crocetta la risposta giusta tra le alternative proposte.*

#### *Il servizio Money Transfer*

Sei in viaggio e hai improvvisa necessità di contanti?

Devi inviare denaro a familiari o conoscenti in paesi esteri, anche lontani?

Presso tutte le sedi della Banca Popolare è possibile utilizzare il servizio *Money Transfer* che permette, in circa 5 minuti, di inviare denaro contante in tutto il mondo, anche dove non sono presenti sportelli bancari. Il servizio è stato messo in funzione da due mesi e sono già diverse migliaia le persone che l'hanno utilizzato con successo.

Infatti, accedere al servizio *Money Transfer* è semplicissimo. Non serve avere un conto corrente presso la Banca Popolare e non occorre nemmeno possedere una carta di credito. È sufficiente esibire un documento di identità valido, compilare l'apposito modulo che viene consegnato allo sportello della banca e consegnare il denaro che si vuole spedire. In 5 minuti la persona a cui inviate il denaro può già ritirare la somma presso qualsiasi agenzia *Western Union* della nazione in cui si trova.

La commissione applicata è pari al 10% della somma inviata. Se spedisce 1000 euro ad esempio, la commissione per la banca è di 100 euro.

1. Il servizio *Money Transfer* serve:

- a.  per inviare denaro.
- b.  per inviare lettere.
- c.  per telefonare spendendo poco.

2. Per inviare denaro in tutto il mondo occorrono:

- a.  5 ore.
- b.  5 minuti.
- c.  5 giorni.

3. Per usare il servizio *Money Transfer* è necessario:

- a.  avere un conto corrente presso la Banca Popolare.
- b.  possedere una carta di credito.
- c.  avere un documento di identità valido.

4. La persona a cui inviate il denaro può ritirarlo:

- a.  in posta.
- b.  in qualsiasi agenzia *Western Union*.
- c.  in banca.

5. La commissione della banca è:

- a.  il 10% della somma inviata.
- b.  il 5% della somma inviata.
- c.  di 10 euro.

### Prova di interazione scritta

***Martedì 16 marzo vai all'ambulatorio del tuo medico, il dottor Palmieri, per farti visitare. L'ambulatorio è chiuso: leggi il cartello appeso alla sua porta.***

“Orario di apertura dello studio medico dott. Palmieri:

- lunedì dalle ore 8 e 30 alle ore 12 e 30

- giovedì dalle ore 8 e 30 alle ore 12 e 30

Negli altri giorni il dottore riceve solo su appuntamento, è possibile inviare un sms al 34752192344 scrivendo il vostro nome, l'ora e il giorno in cui volete fare la visita e il vostro numero di telefono.”

*A questo punto decidi di fare la visita mercoledì 17 marzo alle 10. Scrivi un sms al dottore, ricordandoti di inserire le informazioni richieste. Comincia così:*

Gentile dottor Palmieri,

mi chiamo

.....

.....

.....

.....

**TEST 4**

**Questi 2 testi vanno letti dall'insegnante ad alta voce, lentamente e due volte ciascuno, prima di dare inizio agli esercizi**

**Prova di comprensione orale 1*****La sicurezza sul lavoro***

*In Italia, da alcuni anni, è in vigore una nuova legge che obbliga l'adozione di particolari misure di sicurezza sui luoghi di lavoro. L'uso delle misure di sicurezza sul lavoro rappresenta un dovere per i datori di lavoro e un diritto irrinunciabile per i lavoratori. Nei cantieri delle costruzioni è diventato obbligatorio l'uso di appositi caschi protettivi. È diventato obbligatorio indossare scarpe e guanti protettivi se c'è il pericolo di caduta di oggetti pesanti. È anche obbligatorio dotare l'ambiente di lavoro di estintori, se ci sono materiali infiammabili.*

*Se il datore di lavoro non rispetta la legge sulla sicurezza può essere punito con severe sanzioni penali.*

*I lavoratori, invece, sono obbligati all'iscrizione all'Inail. L'Inail fornisce un'assicurazione contro gli infortuni sul lavoro.*

*Nonostante l'entrata in vigore della nuova legge, in Italia sono ancora molti i lavoratori che subiscono infortuni, anche molto gravi, a causa dei pericoli che ci sono sul luogo di lavoro.*

**Prova di comprensione orale 2*****La multa***

*Un vigile urbano ferma un'automobilista:*

*“Buongiorno, mi faccia vedere la sua patente e il libretto di circolazione dell'auto, per cortesia!”*

*“Certo, eccoli qui... Per quale motivo mi ha fermato?”*

*“Stava andando troppo veloce.”*

*“No, assolutamente. Non facevo più dei 60.”*

*“Signora, le ricordo che in città c'è il limite dei 50 chilometri all'ora.”*

*“Ha ragione, ma in fondo ho superato il limite solo di poco: la prego, non mi faccia la multa...”*

*“Mi spiace, signora, ma è inevitabile.”*

*“E di quanto è la multa?”*

*“Sono 80 euro. Le lascio il bollettino postale con cui può pagare la multa in posta.”*

*“Quanto tempo ho per pagarla?”*

*“Due mesi al massimo. Mi fa vedere anche il contrassegno dell'assicurazione, per favore?”*

*“Certo, eccolo qui.”*

*“Signora, le devo comunicare che l'assicurazione è scaduta.”*

*“Che sbadata, le ho dato il contrassegno dell’anno passato! Ecco qui quello di quest’anno.”*

*“Molto bene, l’assicurazione è ancora in vigore. Arrivederci e rispetti il limite di velocità.”*

*“Certo, arrivederci.”*



## TEST 4

**Prova di comprensione orale 1**

*Segna con una crocetta la risposta esatta tra le alternative proposte.*

1. In Italia:

- a.  non c'è una legge sulla sicurezza nei luoghi di lavoro.
- b.  il lavoratore non è protetto dalla legge.
- c.  c'è una nuova legge sulla sicurezza nei luoghi di lavoro.

2. L'uso delle misure di sicurezza sul luogo di lavoro:

- a.  è facoltativo.
- b.  è un dovere dei lavoratori.
- c.  è un dovere per i datori di lavoro e un diritto per i lavoratori.

3. Nei cantieri delle costruzioni:

- a.  si deve impiegare il casco protettivo.
- b.  non si deve impiegare il casco protettivo.
- c.  si deve impiegare il casco da motocicletta.

4. L'INAIL:

- a.  fornisce l'assicurazione della macchina.
- b.  fornisce un'assicurazione contro gli infortuni sul lavoro.
- c.  è un'impresa edile.

5. Oggi in Italia:

- a.  non ci sono più infortuni sul lavoro.
- b.  ci sono pochissimi infortuni sul lavoro.
- c.  ci sono ancora molti infortuni sul lavoro.

### Prova di comprensione orale 2

*Individua se le seguenti affermazioni sono vere o false, segnando con una crocetta il corrispondente quadratino.*

- |   | V                        | F                        |
|---|--------------------------|--------------------------|
| a. Il vigile urbano ha arrestato un ladro.                    | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| b. La macchina superava il limite di velocità.                | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| c. In città il limite di velocità è di 60 chilometri all'ora. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| d. La multa può essere pagata solo in banca.                  | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| e. L'assicurazione dell'auto è ancora in vigore.              | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

### Prova di comprensione scritta 1

*Leggi il seguente testo e individua se le affermazioni di seguito riportate sono vere o false, segnando con una crocetta il corrispondente quadratino.*

#### *Foglio illustrativo dello sciroppo "Gola Sana"*

Lo sciroppo per la tosse "Gola Sana" è un medicinale fatto solamente con elementi naturali. Non ci sono al suo interno prodotti chimici.

Lo sciroppo "Gola Sana" calma la tosse in poche ore e ha un piacevole sapore di ciliegia.

Non tutti possono prendere il farmaco: è sconsigliato alle persone che hanno problemi respiratori come l'asma, e alle persone che hanno allergie alimentari.

L'uso del farmaco è sconsigliato anche alle donne in stato di gravidanza e ai bambini sotto i sei anni di età.

Lo sciroppo non ha incompatibilità con altri farmaci, per cui si può prendere lo sciroppo anche assieme ad altre medicine.

È preferibile prendere lo sciroppo lontano dai pasti. Non bisogna superare i tre cucchiaini al giorno.

Per ottenere il migliore risultato si consiglia di prendere lo sciroppo per almeno quattro giorni consecutivi.

Durante la stagione invernale, prendere un solo cucchiaino di sciroppo ogni giorno aiuta a non ammalarsi.

In ogni caso non bisogna superare i due mesi consecutivi di uso dello sciroppo.

Se volete altre informazioni a proposito dello sciroppo "Gola Sana" potete chiamare il *call center* della ditta farmaceutica al numero verde 800766538890.

- |   | V                        | F                        |
|---|--------------------------|--------------------------|
| a. Lo sciroppo "Gola Sana" contiene solo elementi naturali.                     | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| b. Lo sciroppo serve per curare il diabete.                                     | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| c. Le donne in gravidanza non devono prendere lo sciroppo.                      | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| d. Non bisogna prendere lo sciroppo per più di un mese consecutivo.             | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| e. Si può chiamare un <i>call center</i> per avere informazioni sullo sciroppo. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

### Prova di comprensione scritta 2

Riporta accanto a ciascun testo della tabella in alto la lettera che si riferisce alla sua conclusione contenuta nella tabella in basso, come nell'esempio.

|   |          |
|---|----------|
| 1. Attenzione, valigia molto pesante:   | <b>B</b> |
| 2. Il macchinario può produrre fiamme e scintille improvvise:                             |          |
| 3. Lo sportello bancario nella giornata di oggi è chiuso a causa di uno sciopero:         |          |
| 4. “Mi sa indicare dov'è la stazione, per favore?”  |          |
| 5. Avviso alle persone in visita ai malati: questo è un reparto di degenza ospedaliera,   |          |
| 6. Prima di avviare il motorino e di mettersi alla guida in una strada aperta al traffico |          |

|          |   |
|----------|---|
| <b>A</b> | all'operatore è fatto obbligo di uso di occhiali protettivi e di guanti che proteggono dal fuoco.   |
| <b>B</b> | sollevare con cautela e all'occorrenza farsi aiutare dal personale di servizio dell'aeroporto.  |
| <b>C</b> | “Certamente, deve proseguire per questa via fino al terzo incrocio, poi gira a destra per un grande viale alberato. Dopo duecento metri sulla destra la trova.”                                     |
| <b>D</b> | controllare l'olio nel motore, verificare la pressione degli pneumatici, indossare il casco e accertarsi che le luci siano accese. Guidare sempre con prudenza.                                     |
| <b>E</b> | per cui ricordatevi di spegnere i cellulari, di non fare rumori e di rispettare gli orari di visita esposti in portineria. Per altre informazioni ci si può rivolgere alla infermiera capo reparto. |
| <b>F</b> | i clienti sono pregati di ritornare domani mattina nel consueto orario di apertura della succursale. Ci scusiamo per il disagio.  |

**Prova di interazione scritta**

*Immagina di lavorare per il signor Da Ponte. Inviagli un sms per dirgli che oggi non stai bene, che non vai a lavorare e che lo chiami al telefono più tardi. Inizia così:*

Gentile signor Da Ponte,

oggi

.....

.....

.....